

Union Occitana « Camille Chabaneau »
05 53 56 61 89

PROGRAMMATION 2016

Calendrier de la Tireta duberta :

Samedi 10 décembre pour la fête de la truffe à Ste-Croix de Mareuil ,
animation musicale sur toute la journée . Prestation de la Tireta à 16h

Vendredi 16 décembre à Ecuras pour les "Mille lueurs en Ecuras " vers 20h

Samedi 17 décembre à Teyjat , 17h à l'église avec les contes et histoires de
pays d'Odette Marcillaud à la salle des fêtes , 18h

Samedi 17 décembre à Ecuras pour les " Mille Lueurs en Ecuras " vers 20h

Mercredi 21 décembre à Nontron , 15 h au château de Nontron (Pole
d'Art)

Lo 17 d'octòbre de 2016.

CONVOCACION

Nos vos informem que l'Assemblada Generala Ordinaria anual se farà :

Nous vous informons que l'Assemblée Générale Ordinaire annuelle aura lieu

Lo 4 de novembre de 2016

a 18 oras, a la Sala de las Associacions, av. Gambetta a Nontron

Ordre dau jorn (année sociale 1/10/2015 - 30/09/2016) :

•

18 oras : acuelh/accueil

• rapòrt morau

•

•

18 oras 15 : Rapport moral et rapport d'activité par ateliers

vote de la résolution

• 18 oras 45 : Rapport financier

• vote de la résolution

- 19 oras 10 : Eleccion dau Bureu

-

vote de la résolution

-

19 oras 40 : Cotisations. Fixation montant et appel cotisation pour 2016/2017
vote de la résolution.

-

19 oras 45 : Perspectives e projets per l'annada que ven (jornada dau chant :
Enchantada, participacions a las festas, animacions a perpausar sus lo calendrier
« Tamborinaire » dau Parc avant lo 15 de janvier ?.. e autras edeias...). Votes
éventuels de résolutions

- 20 oras : aperitiu ofert per l'associacion. Vos setz, segur, cordialement convidats a
beure lo veire de l'amistat que segra ! Vous êtes, bien sûr, cordialement invités au pot
qui suivra.

- 20 oras 30 : panier partatjat. Repas tiré du sac !.

-

Si vos podetz pas estre aquí, merces de nos balhar vòstre poder 'qui-dejos (nos en am
mestier per prener las decisions).

Si vous ne pouvez pas être présent, veuillez nous retourner le pouvoir ci-dessous.

Et si vous connaissez des personnes intéressées pour venir soutenir notre culture
occitane, merci de leur transmettre cette convocation... vous avons besoin de toutes les
bonnes volontés !

Amistats occitanas. Le Bureau, lo bureu,

SEPTEMBRE 2016

Reprise des cours d'occitan (Tous niveaux) à Nontron, avec l'Union Occitane
Camille Chabaneau (Patrick Ratineaud)

Jeudi 8 septembre à la maison des associations de Nontron :

32, Boulevard Gambetta (L'école primaire), mêmes locaux que l'an passé.

A dijuòus endonc,

Le Ratinòc.

L'Union Occitana «Camila Chabaneu» a lo plaser de vos convidar,
lo diumenc 25 de setembre, le dimanche 25 septembre
au domaine de Montagenet commune de St-Martial de Valette
à 15 heures

Concert « **MUSIQUE DU MONDE** » avec:

- «AZULIE» chorale de femmes de GUERET

- «LYRA LIBRA » chorale de MARVAL

- MARIE-HELENE TEXIER à la harpe classique, (médaillée d'or de la ville de LIMOGES)

mai daus chants occitans, segur.

Un verre de l'amitié sera offert à la fin de la prestation

Entrée au chapeau

Cours d'occitan

Nontron

jeudi de 18 h à 20 h

Maison des associations (ancienne école Gambetta)

animé par Patrick Ratineaud

Périgueux

30 de janvier

Participation à « la Dictada »

préparation des apéritifs traditionnels (commande de l'Agence Culturelle)

Javerlhac à l'occasion de " la Foire de la Chandeleur le dimanche 07 février à 15 h

odette Marcillaud contera et bien sur le groupe vocal " la Tireta duberta " chantera une partie de son nouveau répertoire

Champs-Romain

14 février

Salle des Fêtes à 16 h

répétition des 7 chants chantés à l'unisson lors de la « 8a Jornada dau Chant Occitan » **L'ENCHANTADA** qui aura lieu à Nontron le 19

mars. Chants proposés par les groupes présents :

« L'A.S.C.O. » de Sarlat propose : « *Cultura fisica* »

« Coupe-Gorge » de Ribérac : « *Lo mon pair* »

Coultrécorchant : « *La Valsa perigòrda* »

Excideuil (Yannick Guedec) : « *A la font de la Doa* »

« Loudaki » de Condat-sur Vézère : « *Breçairòlas* »

« La Tireta Duberta » (UOCC de Nontron) : « *Me vòle pas faschar* »

« Chant'oc greu » de St-Auvent (« *Sendarela lemosina* ») : « *E mi chanta* »

Renseignements : 05 53 56 61 89

Condat sur Vézère

du 5 au 9 mars

Exposition « Gents de Mestier »

Photographies d'artisans des années 80 réalisées par **Jaumeta Beauzétie**.

On y voit, à l'ouvrage et évoquant leurs problèmes professionnels et leur amour du métier, aussi bien les « gents de mestier » traditionnels (le vannier, le sabotier, les feuillardiers...) ou d'art (le luthier, le sculpteur sur bois...) qui font encore la réputation du Limousin.

A partir de ces entretiens, un livre, en occitan fut édité qui a obtenu le prix Jaufre Rudel en 1987.

Renseignements : 05 53 60 76 99

Nontron

le 19 mars à partir de 10 h 30

« L'ENCHANTADA, 8a Jornada dau Chant occitan »

avec la participation de l'Agence Culturelle de la Dordogne et du Parc Naturel Régional Périgord-Limousin et du Département de la Dordogne.

10 h 30 : au **marché de Nontron** RV. devant la Mairie : 7 chants à l'unisson afin de faire participer les Nontronnais.

14 h Halle de la Mairie

Récital des différents groupes (5 ou 6 chansons)

14 h " Coultrécorchant " daus taliers de **Jaumelina**

14 h 30 Groupe de chant d'Excideuil avec **Yannick Guédec**

15 h « Chant'Oc Greu » de Saint-Auvent (87) avec **Benoît Rivière**

EHPAD pour ceux qui le souhaitent

15 h 30 : Chants à l'unisson à l'heure du goûter

Jardins du Château (ou salle du Château en cas de pluie)

16 h 15 « L'A.S.C.O. » de Sarlat avec **Daniel Chavaroche**

Salle du Tribunal

17 h " Loudaki " de Condat-sur-Vézère avec **Félicie Verbruggen**

17 h 30 "La Tireta Duberta " de Nontron avec **Michel Perthuis**

Salle des Fêtes

18 h : Récital des enfants de l'école **Anatole France** de Nontron avec **Manon Boulanger**

18 h 30 : polyphonies limousines avec le groupe invité « SAN SALVADOR »

19 h 30 : Apéritif / Buvette

20 h 30 : Repas à la truffe préparé par le groupe de producteurs de "la Charette Gourmande" avec Narcisse Perez (repas 17 € à réserver avant le 10 mars au 05 53 56 61 89 chez Anne Nadal, Fargeas, 24360 Abjat s/Bandiat)

21 h 30 : Introduction au bal avec le groupe « Coupe-Gorge » du Conservatoire de Ribérac et Mélanie Célérier

22 h : Bal trad avec le groupe « ANEM » Nicolas Peuch et Lucie Roulet

Présence d'un stand de livres à la salle des fêtes avec dédicaces des auteurs présents.

Renseignements : 05 53 60 76 99 ou 05 53 56 61 89

Saint -Estèphe

9 avril

AG de Novelum

L'Union Occitana participerà a l'AG de Novelum a St-Estefe (Novelum es lo nom de l'Institut d'Estudis Occitans de la Dordonha).

10 oras 30 : reünion ; miegjorn : repas partatjat (chascun pòrta sas especialitats) ;

2 oras $\frac{1}{2}$: animacion autorn de l'estanc a partir de las pinturas fachas en l'onor de Piare Rapeau, per l'artista Arnaud Pauthier. Contes per los nombros contaires presents e chants per lo grope "La Tireta Duberta".

Condat sur Vézère

10 avril

Odeta Marcillaud et Jaumeta représenteront l'Union Occitana à la « Festa occitana » (contes e iniciacions a la preparacion d'aperitiuus de chas nos).

Léguillac de Cercles

12 avril

18 h 30

Animation proposée par l'Union Occitana (chants, contes, danças...)

St-Yrieix sous Aixe

: dimanche 24 Avril 16h à l'église avec

Odette Marcillaud

Saint -Estèphe

21 mai

14 h 30

Fête des familles d'accueil avec « la Tireta Duberta » et contes de

Patric.

La Tireta Duberta est un groupe vocal occitan de notre association. Son objectif est de proposer des concerts vocaux permettant de faire découvrir à tous les publics un répertoire traditionnel mêlé de chants contemporains éclectique et exigeant, où se mêlent convivialité et humour, toujours portés par le souci de créer un échange chaleureux avec le public.

Champs-Romain

29 mai

16 h RV sur le parking du Saut du Chalard

Visite des peintures de Pierre Rapeau

L'artiste Pierre Rapeau souhaitait illustrer la révolte d'Abjat de 1640 sur le site même où se déroule la légende des cloches. Jaumeta Beauzetie vous fera découvrir ces peintures et vous contera les trois versions collectées sur cette légende.

Se munir de bonnes chaussures de marche.

Gratuit.

Renseignements : 05 53 60 76 99

Périgueux : mercredi 8 juin vers 14h 30 Maison de quartier du quartier St-Martin en compagnie du conteur **Gilbert BOURGEOIS**

Nontron

Animation Danses occitanes par le groupe « Timbalas e Charameu »
Ecole Anatole France (*Classe de Manon Boulanger*)

Les jeudis 9 juin et fête de fin d'année le 23 juin à la Salle des Fêtes

Aixe sur Vienne

11 juin

(Centre Jacques Prévert) à 20 h 30

Le groupe Limus'Oc présente une soirée «Poésie de Pablo Néruda»

avec Yves Lavalade, Anne Nadal et Yvette à la vielle, Annie Brouillet à la harpe, Jean-Pierre Roussignol et Jaumeta Beauzetie.

Venez écouter, en espagnol, français et en occitan, de la très belle poésie, la voix de Pablo NERUDA, chilien, prix Nobel de Littérature en 1971. Adaptée en occitan limousin par Yves LAVALADE. Inspiration, puissance, beauté, universalité dans une langue exigeante et enracinée.

Renseignements au 05 55 33 10 48

CONFOLENS

18 juin

église St Maxime à 20 h ATTENTION annoncé par les organisateur a

21h 15

Concert « La Tireta Duberta »

Marval Mardi 21 juin pour la fête de la musique

à l'église de Marval à 18h

AVEC « La Tireta Duberta »

Fête de la musique avec « La Tireta Duberta »

La Tireta Duberta est un groupe vocal occitan de notre association. Son objectif est de proposer des concerts vocaux permettant de faire découvrir à tous les publics un répertoire traditionnel mêlé de chants contemporains éclectique et exigeant, où se mêlent convivialité et humour, toujours portés par le souci de créer un échange chaleureux avec le public.

Excideuil sur Vienne : samedi 25 juin , 19h30 à l'église pour la " Nuit en fête "

La Barde (à côté de La Coquille)

Contes avec Patrick Ratineaud

en juillet et en août, organisé par le PNR

Fargeas, commune d'Abjat s/Bandiat

14 juillet

17 h

création théâtrale sur le thème de la Révolte d'Abjat de 1640 qui inspira la légende des cloches du Saut du Chalard

(gròs trabalh a 'chabar... **nos cherchem daus figurants costumats, si voletz particpar merces de contactar Anne au 05 53 56 61 89)**